

PAGINA 8

EL ING. PAN VIENE A E. U. A OFRECER TRANSACCIONES

Se Asegura que Trac Instrucciones de Calles Para Acceder a Todo lo que se Exija

MEXICO, 31 de enero.—El ingeniero Alberto J. Pan, que fué ministro de Hacienda en el Gabinete del presidente Calles y Secretario de Relaciones en el del expresidente Obregón, tuvo una serie de conferencias con el presidente Calles, para recibir instrucciones acerca de la misión que se le ha confiado en los Estados Unidos, en donde se desempeñará una delicada comisión relacionada con las dificultades existentes entre los Estados Unidos y México con motivo de las nuevas leyes del petróleo, así como la manera como el gobierno de Calles piensa solucionar dichas dificultades. Se dice que el ingeniero Pan lleva también la comisión de hablar con los banqueros neoyorkinos acerca del pago suspendido de los intereses de la deuda de Los Angeles, Nueva York y Washington en las ciudades que visitará el ingeniero Pan, con objeto de buscar un arreglo a las diferencias que tienen en un hilo al gobierno de Calles, siendo su misión además de diplomática, también financiera.

Washington todo lo relativo a las cuestiones pendientes. En Los Angeles con el ex presidente Alvaro Obregón acerca de los problemas existentes en México, pues es bien sabido que Obregón siempre ha sido consejero del presidente Calles en los asuntos difíciles de su gobierno. Después de dejar su familia en Los Angeles, Pan se dirigirá a Washington y a Nueva York a desempeñar la más difícil comisión que se le ha encomendado.

Aunque se había dicho que tan pronto como renunciara Pan el puesto de Secretario de Hacienda sería nombrado Ministro de México en París, en virtud de los últimos graves acontecimientos de las pasadas semanas, se creyó oportuno que Pan fuera quien solucionara los serios problemas que han surgido con motivo de la política del gobierno de Calles en lo relativo a Nicaragua a la cuestión petrolera y a la cuestión religiosa. Pan regresará después a México a dar cuenta de su misión.

Se rumora que Pan lleva instrucciones para ceder ante el Gobierno de Washington, pues ante la actitud del presidente Calles se teme que el reconocimiento sea retirado y el presidente Calles y el presidente Calles a todo trance desea conservar el poder.

SIGUEN PARALIZANDOSE LOS TRABAJOS PETROLEROS EN MEX

Varias Cias. Suspenden Perforaciones y Otras Labores en Espera de que Resuelva Todo

TAMPICO, Tan., enero 31.—Con motivo de que el Gobierno sigue cancelando los permisos otorgados antes de que las compañías petroleras llevaran a cabo las perforaciones que hubieran proyectado sus geólogos, las empresas aceleradas extranjeras han terminado suspender todas sus labores en tanto que a situación sea tan incierta como lo es ahora.

En Tierra Blanca están paralizadas totalmente las actividades, y se anunció para el fin de esta semana suspender hasta el último trabajo en Cerro Azul.

Los gerentes de la Mexican Gulf y de la Sinclair, han recibido aviso de suspender los trabajos a fin de esta semana. Con este motivo hay gran número de trabajadores en la miseria, pues no encuentran en qué ocuparse todos los que quedan cesantes en los campos.

El Banco de A. Levy, se Abrirá el Servicio el 1o. de Mayo

OXNARD 2 de febrero.—Hemos sido informados que el banco Levy, estará listo para hacer negocios en su domicilio en construcción, calles 5a. y A, para el día 1o. de Mayo próximo, contando con todas las comodidades y exigencias de todo un edificio montado a la escuela. Será un timbre más de honor para los que trabajan incansablemente por ver a Oxnard, grande y más grande cada día.

La circulación de "La Voz de la Colonia" cubre todo el Condado de Ventura.

Desde que el mundo es mundo, el hombre ha estado sujeto con unas fuertes cadenas, que se llaman vulgarmente LA DECIDIA.

Si Ud. quiere progresar; si quiere mejorar su condición, haga un esfuerzo y rompa esas cadenas. Hágase el ánimo. Aproveche las oportunidades. Entre a nuestro Concurso de Suscripciones.

Pomada Bronquial

MARCA REXALL

Se usa en el tratamiento de la congestión e inflamación del catarro bronquial, resfriados de la cabeza, garganta, pecho y dolores de cabeza, reumatismo y neuralgia.

Farmacias Rexall

tar fondos, ya que, según estamos entendidos, el Recreation Center es local que se usará para esta primera velada. Encarecidamente hacemos notar que es intención de los que en ella toman parte, como organizadores, que concurrirán todos los mexicanos que puedan. Serán las ocho en punto de la noche del día citado y no cuesta nada. Será realmente una velada, no una payasada. Si algunas de las personas que nos han ofrecido sus servicios desean tomar parte, que nos haga el favor de avisar-

Speciality Shoe Store

SANTA BARBARA, 2 de febrero.—La Speciality Shoe Store, acaba de recibir su línea para primavera y cuenta con un extenso surtido en todos los estilos. Para Sra. desde \$2.85 hasta \$7.50. Para niños desde 85c hasta \$1.00. Para hombres desde \$2.85 hasta \$9.85. El tema de esta casa tan popular entre la Colonia Mexicana es: "Reporte usted su satisfacción a nosotros, para darle satisfecito entendemos sea para que su prestigio esté a salvo siempre de las críticas. Anúnciese usted en este periódico.

SE PREPARA EL ATAQUE A SHANGHAI POR LOS CHINOS

Los Extranjeros Se Preparan Para Abandonar la Ciudad Antes de que se Inicie el Combate

SHANGHAI, enero 31.— Los ejércitos chinos marchan sobre Hangchow, punto estratégico en su marcha al norte para atacar a Shanghai, las líneas de las fuerzas del mariscal Sun Chuang-Fang, defienden este puerto, se disponen para dar la decisiva batalla. Temiendo que las fuerzas del mariscal Sun, que son inferiores en número y equipo a las fuerzas cantonesas, se desmoronen antes del salto, los extranjeros se preparan para salir de Shanghai antes de que comience la batalla.

Los ejércitos cantoneses se encuentran a 100 millas de Hangchow; pero avanzadas han llegado hasta Chuchow, más al norte. Dos ejércitos se han puesto ya en contacto con las avanzadas de las tropas que defienden la ciudad. Confiados en su victoria, los cantoneses han ya los preparativos para una entrada triunfal a Shanghai, en donde miles de extranjeros incluyendo 4,000 americanos habían buscado refugio. Los peritos militares que el mariscal Sun repuntante de los Lorens de la guerra en el norte, aseguran que el ejército no podrá resistir más que sino solo dos semanas.

GRATIFICACION

Se perdió o fué robada perra policía café. Con nueve meses de edad, llama Betsy. Llevaba collar de Baqueta café seguro. Diríjanse a ora Phill Bertram, Pat, 130 So. Mill St. Santa Paula, Calif.

LOS CONFEDERADOS DE STA. BARBARA

Todo parece placentero. Ya los obstáculos que habíanse asumado se han marchado voluntariamente dejando que los anhelos de un buen número de compatriotas, prosiga su marcha y puede llegar a la cúspide de la sublimidad, que tal puede llamarse el éxito que tanto les deseamos. Solo una nota poco discordante hubo en su última sesión. La entrevista de una comisión de la 37 de la Liga Protectora (sic) Latina, ante la misma Confederación a la hora de sesión.

De antemano el Hon. Presidente anunció que si se trataba de chismes, que "get out of here", pero que si era asunto de importancia, estaban listos a escuchar.

El Presidente de la Comisión tomó la palabra y el Sr. expone el objeto de su visita. La misma cosa, DIFICULTADES, pero, como estaba presente el director de LA VOZ DE LA COLONIA contra quien iban a hablar, POS SE LES QUEMO LA OLLA DE LOS FRIJOLES. Tengo escrita en mi publicación mi dirección completa, así como el lugar de las cortes ya saben en donde es, dijo el Director a la contestación a la pregunta de la Comisión, pueden darle, que lleva bala, YO SOY ESE, dice el Director, que escribió y cuando gusten les responderá en las Cortes (refiriéndose a que, cuando leyeron la gaceta a que aludían, explicó.

Adelante, compañeros confederados, las causas grandes como la vuestra, tiene los más grandes estorbos, pero darles un puntapié en la parte más prominente, es lo que ha hecho el que redacta esta mamarrachada.

Y aquí se acabó cantando, hasta la otra sesión, en que esperamos ya saber definitivamente que la Alianza Hispano Americana tomó asiento en Santa Bárbara, porque le veremos confederada a no dudarlo.

El Director, que siempre colecta impresiones, esta vez, como la anterior, notó que todos los confederados ahí presentes les cayó como pedrada en una oreja, la interpelación tan fuera de orden de la tanta veces dicha comisión.

Adelante, compañeros confederados, las causas grandes como la vuestra, tiene los más grandes estorbos, pero darles un puntapié en la parte más prominente, es lo que ha hecho el que redacta esta mamarrachada.

MAGNIFICA CASA EN SANTA BARBARA en muy buenas condiciones con siete cuartos. Se pueden hacer dos apartamentos con luz, agua y gas. Lugar céntrico. Esquina Figueroa y Vine St.

Se cambia por propiedad en Santa Paula, Calif., o se vende por buen precio. Para informes diríjanse a Mar a Cordero. Gen. Delivery, Santa Paula, Calif.

COSMOPOLITA GROCERY

Abarrotes en General — Productos Medicinales Mexicanos Aceite de Cahuama, Loza de Guadalupe, Etc. Fabrica de Tortillas de Maiz 626 State St. Santa Barbara Calif.

HILL BROS LUMBER CO.

Santa Clara St. FRENTE AL FORD GARAGE DE FILLMORE Una Maderera que Ofrece al Publico Sus Servicios A PRECIOS QUE NO ADMITEN COMPETENCIA Tenemos Pinturas, Papel para Techos, Varices, Puertas, Ventanas y en general todo lo que se relaciona con el ramo FILLMORE CALIFORNIA

More than 6,000 People Reads LA VOZ DE LA COLONIA Weekly.

HUBO UN GRAN MITIN CONTRA CALLES EN WASHINGTON

WASHINGTON, enero 27.—En un gran mitin celebrado aquí anoche bajo los auspicios de los Caballeros de Colón, se resolvió hacer un llamamiento a la "poderosa opinión pública ultrajada" contra la política del presidente Calles a fin de que se conozca la verdadera política de Calles en todos los asuntos pendientes entre los dos gobiernos. A este interesante mitin se

invitaron muchos funcionarios públicos, entre ellos senadores y representantes, así como al cuerpo diplomático acreditado en Washington, para que asistieran al mitin que se efectuó en el Auditorium de Washington. Entre los oradores que dirijieron la palabra se cuenta el abogado Joseph Scott de Los Angeles, que conoce perfectamente la situación mexicana.

SERA INSTALADA LA ALIANZA HISPANO AMERICANA EN CARPINTERIA?

Los varios elementos que cuenta esa Colonia Mexicana, están anhelando el asociarse a una Sociedad que garantice sus dineros, según lo pudimos averiguar. Nada queremos decir si alguna otra, que haya estado antes, les haya garantizado los mismos, pero personas de verdadero valor, que vulgarmente clasificamos como unidades, nos han manifestado claramente que no les llevará otra el COYOTE. Por las diferentes preguntas que se nos hicieron y cuya respuesta dimos prontamente, podemos asegurar que aunque ya están quemados, formarán parte de esta gran sociedad, cuyo prestigio ha querido ser manchado en varias ocasiones por varios explotadores que ya se conocen.

Solo resta un ligero acuerdo y que vendrá si la ocasión es propicia y se logra reunir el número de miembros que se requiere, a culminar en la cristalización de los ideales de unificación que latentes están en los corazones de las personas que hablaron la semana pasada conmigo, ya que, si no se llega a feliz término añadiéndose el conglomerado de la Alianza, ellos permanecerán unidos que es lo que más hace valer los múltiples esfuerzos que están haciendo para no desahogar una obra que tantos esfuerzos está costando. Próximamente se formará la mesa directiva y se preparan grandes festejos, para caso de llevarse a cabo el ideal que anunciamos. EL CORRESPONSAL.

LAS ACTIVIDADES DE LOS MEXICANOS EN SANTA BARBARA

SANTA BARBARA, 2 de febrero.—Estamos enterados de que la primera velada literario-musical que dará la Confederación de Sociedades, auxiliada por LA VOZ DE LA COLONIA, será el domingo 27 de febrero, por lo que ya se pre-

ocupan los que en ella van a tomar parte. Para el caso el Sr. S. Muñoz, cuyas actividades son bien conocidas, rifará una máquina de lavar, destinado a la GANANCIA para los gastos que se erogarán. Miles de otras cosas habrá para colec-

Teatro Stearns

FILLMORE, CALIF. 2 TANDAS DIARIAMENTE 2 TANDA ALAS 7 P. M. EN PUNTO. 2a. TANDA A LAS 8:45 P. M. LAS PUERTAS SE ABREN DESDE LAS 8:45

SABADO FEBRERO

JACK HOXIE en "HIDDEN LOOT" Una "Comedia Jane" "El Gato Loco"

DOM. Y LUNES FEBRERO Matinee—Domingo, 2:30; Lunes, 3:45

HAROLD LLOYD EN "El Hermanito"

MARTES FEBRERO

NOCHE DE REGALOS Lampara de Pie Cojin de Satin Tostador Electrico - Juego de Te 17 pz Y Otros Cinco Premios

ANA Q. NILSSON, CHARLIE MURRAY Holbrook Blinn y Ruth Roland en "LA MUJER DEL ANTIFAZ"

Fascinacion—La Hermosa Enmascarada Misterio—Por que la Mascara? Y. una Pequeña Comedia "Bajo. Cero"

MIER.—JUEVES FEBRERO 9 MATINEE EL MIERCOLES A LAS 3:45 P. M.

Una Colosal Comedia de Puras Estrellas Harrison Ford, Phyllis Haver Chester Conklyn, Mack Swain "UN CHOQUE DE NERVIOS" Sonrisas, Risas, Carcajadas, Bromas Y una Visto de la Vida de Colegio Los Colegiales en "Peleando para Vencer" y Novedades de la Semana

VIERNES FEBRERO

Magde Bellamy y Jack Mulhall en "THE DIXIE MERCHANT" Un Emocionante Plagio de Amor Y el Episodio Final de "El Aviador Blanco" con Silver Street Venga y Vea que es lo que Resultó al Final!